



安全理事会
第七十八年

临时逐字记录

第**九三三〇**次会议

2023年5月30日星期二上午10时举行
纽约

主席：	贝里斯维尔夫人	(瑞士)
成员：	阿尔巴尼亚	霍查先生
	巴西	小德阿尔梅达先生
	中国	耿爽先生
	厄瓜多尔	佩雷斯·卢塞先生
	法国	雅罗-达尔诺夫人
	加蓬	比昂先生
	加纳	博阿滕先生
	日本	石兼先生
	马耳他	卡米莱里先生
	莫桑比克	费尔南德斯先生
	俄罗斯联邦	涅边贾先生
	阿拉伯联合酋长国	努赛贝夫人
	大不列颠及北爱尔兰联合王国	奥凯利女士
	美利坚合众国	德劳伦蒂斯先生

议程项目

审议安全理事会提交大会的报告草稿

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。定本将刊印在《安全理事会正式记录》。更正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，送交逐字记录处处长(AB-0601) (verbatimrecords@un.org)。更正后的记录将以电子文本方式在联合国正式文件系统(<http://documents.un.org>)上重发。



上午10时05分开会。

通过议程

议程通过。

审议安全理事会提交大会的报告草稿

主席（以法语发言）：安全理事会现在开始审议其议程上的项目。

安全理事会着手审议其将提交大会的2022年1月1日至2022年12月31日期间的年度报告。

这项报告草稿已经提供给安理会成员。报告草稿的导言是巴西代表团在安理会其他成员参与下编写的。报告正文是秘书处编写的。我谨对巴西和秘书处各自所作的贡献表示赞赏。

我还要指出，这项报告草稿是根据2017年8月30日的主席说明(S/2017/507)和2019年12月27日的主席说明(S/2019/997)编写的。

我现在请巴西代表发言，因为巴西代表团负责起草了今年年度报告的导言。

小德阿尔梅达先生（巴西）（以英语发言）：作为2022年7月份安全理事会主席，巴西编写了这项关于安理会2022年活动的年度报告的导言。首先，我感谢所有成员展现妥协精神，作出宝贵贡献，从而使我们得以达成一项平衡的共识性案文。这一导言是真正集体努力的结果，符合本机关的最佳传统。我还要感谢秘书处提供了信息并做了无可挑剔的编辑工作。

2022年对我们所有人来说都极具挑战性。尽管冠状病毒病疫情带来了不确定性，尽管安理会的政治环境出现了令人不安的恶化迹象，但每当我们把合作的

需要置于个人视角之上时，我们都取得了重要成果。在这种时候，我们没有辜负联合国寄予我们的期望和赋予我们的责任。

我谨回顾两个极具说服力的例子。7月份，我们通过了第2642(2022)号决议，将叙利亚跨境人道主义援助授权延长了6个月。在这一持续了十多年的冲突中，跨境人道主义援助是缓解平民痛苦的必要机制。12月份，我们通过了第2699(2022)号决议，这是有史以来第一项关于缅甸的决议，在该决议中，安理会表示坚定支持东南亚国家联盟采取具体措施制止缅甸境内的暴力。在这两个例子中，成员们在最佳行动方针上存在严重分歧。这些分歧反映在表决中，阻碍了一致支持。即便如此，在这两个例子中，找到务实办法来缓解当今两场最严重危机中人的痛苦的愿望仍然战胜了政治分歧。在这两个例子中，安理会成功地履行了《联合国宪章》赋予它的任务授权。

我们不会总是能够弥合我们之间的分歧。然而，即使在安理会历史上一个最困难的时期，合作也是可行的，这一认识应使我们重燃对本机构使命的信念。

主席（以法语发言）：我感谢巴西代表所作的发言。

我的理解是，安理会准备着手通过这项年度报告草稿。

我是否可以认为安理会通过这项报告草稿？

没有人反对，就这样决定。

这项决定将反映在安全理事会主席说明中，该说明将作为文件S/2023/369印发。

上午10时10分散会。